

Distr.: General
20 July 2012
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة السابعة والستون

البند ١٣٠ من جدول الأعمال المؤقت*

الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣

مكتب الأمم المتحدة للشراكات

تقرير الأمين العام

موجز

يُقدّم هذا التقرير عملاً بمقرر الجمعية العامة ٤٦٦/٥٢ و ٤٧٥/٥٣، اللذين طُلب فيهما إلى الأمين العام أن يخطر الجمعية العامة، بصفة منتظمة، بأنشطة مكتب الأمم المتحدة للشراكات. وهو يكمل المعلومات الواردة في تقارير الأمين العام السابقة (A/53/700 و Add.1، و A/54/664 و Add.1-3، و A/55/763 و Corr.1، و A/57/133، و A/58/173، و A/59/170، و A/60/327، و A/61/189، و A/62/220، و A/63/257، و A/64/91، و A/65/347، و A/66/188).

ويعمل مكتب الأمم المتحدة للشراكات كمدخل للشراكات القائمة بين القطاعين العام والخاص والمبرمة مع منظومة الأمم المتحدة لتعزيز الأهداف الإنمائية للألفية. ويُشرف المكتب على المجالات الثلاثة التالية:

* A/67/150.



الرجاء إعادة استعمال الورق



(أ) **صندوق الأمم المتحدة للشراكات الدولية** - أنشئ هذا الصندوق في عام ١٩٩٨ للعمل كحلقة وصل للشراكة بين منظومة الأمم المتحدة ومؤسسة الأمم المتحدة - وهي المؤسسة الخيرية العامة المسؤولة عن إدارة الهبة المقدّمة من روبرت إي. تيرنر بمبلغ بليون دولار لدعم قضايا الأمم المتحدة. وحتى متم عام ٢٠١١، بلغت المخصصات التراكمية التي وفرتها المؤسسة عن طريق الصندوق للمشاريع التي تنفّذها منظومة الأمم المتحدة حوالي ١,١٩ بليون دولار. ومن هذا المبلغ، يمثل مبلغ ٠,٤ بليون دولار (٣٧ في المائة) الأموال الأساسية المقدّمة من تيرنر، و ٠,٧ بليون دولار (٦٣ في المائة) استُدرت من شركاء آخرين في التمويل. وحتى نهاية عام ٢٠١١، بلغ مجموع مشاريع الأمم المتحدة وبرامجها المدعومة من قبل مؤسسة الأمم المتحدة عن طريق الصندوق ٥٢٤ مشروعاً. ويتولى تنفيذ هذه المشاريع جميعها ٤٣ من كيانات الأمم المتحدة في ١٢٤ بلداً؛

(ب) **صندوق الأمم المتحدة للديمقراطية** - أنشأ الأمين العام هذا الصندوق في تموز/يوليه ٢٠٠٥ لدعم جهود إحلال الديمقراطية في جميع أنحاء العالم. وهو يركّز على تعزيز صوت المجتمع المدني، والترويج لحقوق الإنسان، وكفالة مشاركة جميع الفئات في العمليات الديمقراطية. ووجه المكتب، عن طريق الصندوق، ما يقرب من ١١٠ ملايين دولار إلى أكثر من ٤٠٠ مشروع في ١٥٠ بلداً في جميع أنحاء العالم، تمتد مجالاتها من تعزيز المهارات القيادية للمجتمع المدني والنهوض بمشاركة المرأة والشباب إلى إفساح المجال في البرامج الإعلامية للمجتمع المدني كي يُسمع صوته؛

(ج) **خدمات المشورة والدعوة لصالح الشراكات** - بدأ تقديم هذه الخدمات في عام ٢٠٠٦ استجابة للطلب المتزايد من منظومة الأمم المتحدة والحكومات والجهات من غير الدول بشأن أحسن الطرق لإنشاء وتنفيذ الشراكات بين القطاعين العام والخاص. ويقدم المكتب المشورة إلى كيانات، من بينها المؤسسات الأكاديمية والشركات والمؤسسات والوكالات الحكومية ومجموعات وسائط الإعلام ومنظمات المجتمع المدني. ويشجع الاستثمار في المبادرات عميقة الأثر من خلال إسداء المشورة إلى الشركاء المحتملين بشأن الإجراءات وأفضل الممارسات؛ والمساعدة في تصميم البرامج والمشاريع؛ والمساعدة في إقامة وإدارة شبكات عالمية وإقليمية؛ والترويج للأهداف الإنمائية للألفية كإطار عمل.

المحتويات

الصفحة	
٤	أولا - صندوق الأمم المتحدة للشراكات الدولية
٤	ألف - الاهتمام بالصحة العالمية مع التركيز على صحة الطفل
٧	باء - المرأة والسكان
١٠	جيم - الطاقة وتغير المناخ
١١	ثانيا - صندوق الأمم المتحدة للديمقراطية
١٢	ألف - الجولة الخامسة من المشاريع
١٣	باء - قاعدة المانحين
١٣	جيم - التقييم
١٤	دال - الإدارة
١٤	هاء - الجولة السادسة من المشاريع
١٥	واو - الممارسة الفعلية للديمقراطية
١٧	ثالثا - خدمات المشورة والدعوة لصالح الشراكات
١٨	نخبة من المشاريع والمبادرات الرئيسية
٢٠	رابعا - الاستنتاجات
٢١	الأول - صندوق الأمم المتحدة للشراكات الدولية - توزيع الأموال والمشاريع
٢٣	الثاني - مشاريع مولت عن طريق صندوق الأمم المتحدة للشراكات الدولية في عام ٢٠١١ وفي السنوات السابقة حسب المجال البرنامجي
٢٤	الثالث - تكوين المجلس الاستشاري لصندوق الأمم المتحدة للشراكات الدولية في عام ٢٠١١
٢٥	الرابع - التبرعات المالية لصندوق الأمم المتحدة للديمقراطية، حسب المانح، في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١
٢٧	الخامس - تكوين المجلس الاستشاري لصندوق الأمم المتحدة للديمقراطية في عام ٢٠١١

أولا - صندوق الأمم المتحدة للشراكات الدولية

١ - أنشئ صندوق الأمم المتحدة للشراكات الدولية في عام ١٩٩٨، ليكون بمثابة حلقة وصل بين مؤسسة الأمم المتحدة ومنظومة الأمم المتحدة. وخلال السنوات الأخيرة، تطورت مؤسسة الأمم المتحدة من منظمة تقدم المنح للمشاريع في المقام الأول إلى منظمة تنظم الحملات وتعمل كمنبر للدعوة من أجل الأمم المتحدة ومحفل للربط بين الناس والأفكار والموارد لمساعدة الأمم المتحدة على حل مشاكل عالمية. وبهذه الطريقة، تسعى المؤسسة إلى مساعدة الأمم المتحدة على توسيع نطاق أعمالها وأفكارها عن طريق الشراكات والدعوة وبناء الدوائر المناصرة لها وجمع التبرعات.

٢ - ولا يزال تقديم المنح يشكّل جانباً هاماً من عمل مؤسسة الأمم المتحدة. ومع ذلك، فقد تطورت من مجرد مؤسسة لتقديم المنح تستخدم الهبة الأصلية المقدمة من روبرت إي. تيرنر بمبلغ بليون دولار إلى مؤسسة تحصل أيضاً على المنح والتمويل المشترك من أطراف ثالثة. وفي نهاية عام ٢٠١١، بلغت المخصصات التراكمية لمشاريع الصندوق ما يقرب من ١,١٩ بليون دولار، أتى مبلغ ٠,٤ بليون دولار منها من أموال تيرنر الأساسية، واستُدر مبلغ ٠,٧ بليون دولار من شركاء آخرين. ويضم شركاء التمويل الرئيسيين، ضمن جهات أخرى، صندوق التحالف العالمي للقاحات والتحصين، ومؤسسة بيل وميليندا غيتس، ومراكز الولايات المتحدة لمراقبة الأمراض والوقاية منها، والصليب الأحمر الأمريكي، ووزارة التنمية الدولية في حكومة المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، ومؤسسة الروتاري التابعة لمنظمة الروتاري الدولية، ووزارة خارجية النرويج، ومؤسسة Vodaphone. ويقوم ٤٣ كياناً من كيانات الأمم المتحدة بتنفيذ ما مجموعه ٥٢٤ مشروعاً في ١٢٤ بلداً. ويرد توزيع المشاريع بحسب الشركاء في تنفيذها ومواضيعها في المرفق الأول لهذه الوثيقة؛ ويرد أدناه عرض لمجموعة مختارة من هذه المشاريع.

٣ - ويجري حالياً استعراض اتفاق العلاقة بين الأمم المتحدة ومؤسسة الأمم المتحدة، الذي أبرم أصلاً في عام ١٩٩٨ وجُدد في وقت لاحق في عام ٢٠٠٧، لضمان أن يعكس التغيير الحاصل في العلاقة، وتعزيز ترتيبات التشاور بين الهيئتين. وقد أُطلع المجلس الاستشاري للصندوق على الوضع الراهن وينتظر ورود التوجيهات من مكتب الشؤون القانونية.

ألف - الاهتمام بالصحة العالمية مع التركيز على صحة الطفل

٤ - تعمل مؤسسة الأمم المتحدة، منذ إنشائها، وصندوق الأمم المتحدة للشراكات الدولية يداً في يد مع منظمة الصحة العالمية ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف)

وهيئات أخرى من الأمم المتحدة ووزارات الصحة في بلدان نامية من أجل تطوير وتوسيع مبادرات رئيسية لمساعدة الأطفال على البقاء والازدهار. وبمرور الزمن، ثبت أن استثمارات مؤسسة الأمم المتحدة في صحة الأطفال هي أفضل السبل الواعدة لاجتذاب مجموعة متنوعة جداً من الشركاء لدعم هذه المبادرات. وساعد نجاح حملات مكافحة شلل الأطفال والحصبة والملاريا على توجيه مئات ملايين الدولارات الإضافية لتمويل دعم الجهود الصحية العالمية التي تبذلها الأمم المتحدة.

٥ - وفي عام ٢٠١١، عززت مؤسسة الأمم المتحدة والصندوق حافظتهما للصحة العالمية، وأهم ما قامتا به هو إضافة بُعد كبير للدعوة إلى عملهما.

شلل الأطفال

٦ - تواصل مؤسسة الأمم المتحدة أداء دورها باعتبارها عضواً نشطاً في المبادرة العالمية للقضاء على شلل الأطفال، وهو جهد تدعمه منظمة الصحة العالمية واليونيسيف يستهدف وضع حد لانتقال فيروس شلل الأطفال على الصعيد العالمي. وقد أحرز تقدم كبير، حيث انخفض عدد حالات شلل الأطفال على الصعيد العالمي بنسبة ٥٢ في المائة في عام ٢٠١١ مقارنة مع عام ٢٠١٠، وحققت الهند إنجازاً تاريخياً يتمثل في حلوها من داء شلل الأطفال منذ كانون الثاني/يناير ٢٠١١. وظلت مؤسسة الأمم المتحدة وشريكاتها في المبادرة العالمية تشارك بنشاط في ضمان التنفيذ الكامل لاستراتيجيات القضاء على شلل الأطفال في البلدان الثلاثة المتبقية الموبوءة بشلل الأطفال، وهي أفغانستان ونيجيريا وباكستان.

٧ - ولا يزال وجود قيادة المؤسسة ضمن مجموعة الدعوة المعنية بالقضاء على شلل الأطفال أساسياً لتأمين جهات مانحة جديدة للجهود العالمية والالتزامات السياسية من البلدان التي يستوطن فيها شلل الأطفال. وسوف تسرع في بذل جهودها في عام ٢٠١٢ للمساعدة على حشد الأموال الأساسية اللازمة لتنفيذ خطة العمل الطارئة للفترة ٢٠١٢-٢٠١٣، من خلال دعم مكتب تعبئة الموارد في منظمة الصحة العالمية والتماس تبرعات جديدة ومتجددة من البلدان المانحة لفائدة المبادرة العالمية.

الحصبة

٨ - احتفلت مبادرة الحصبة، التي سجلت مؤخراً تلقيح مليار شخص، بالذكرى العاشرة لإنشائها في عام ٢٠١١. ومنذ عام ٢٠٠١ والمبادرة تدعم عمليات التلقيح في أكثر من ٧٠ بلداً، مساعدة بذلك على خفض معدل الوفيات وزيادة مستوى التغطية الاعتيادية لداء الحصبة من ٧٢ في المائة إلى ٨٥ في المائة بتكلفة تزيد بقليل عن بليون دولار. وحددت خمسة

من الأقاليم الستة التي سمّتها منظمة الصحة العالمية موعدها المستهدف للتخلص من هذا الداء في عام ٢٠٢٠ أو قبل ذلك. ومن المتوقع أن تحدّد المنطقة السادسة، التي تضم إندونيسيا وبنغلاديش والهند، موعدها المستهدف خلال عام ٢٠١٢.

٩ - وحشدت مؤسسة الأمم المتحدة، بالتعاون مع الصليب الأحمر الأمريكي ومراكز الولايات المتحدة لمراقبة الأمراض والوقاية منها وكنيسة يسوع المسيح لطائفة المورمون ومؤسسة بيل وميليندا غيتس، مبلغ ٤٣,٢ مليون دولار في عام ٢٠١١ من أجل منظمة الصحة العالمية واليونيسيف دعماً لحمالات التطعيم ضد الحصبة في عدة بلدان.

١٠ - ووسعت مبادرة الحصبة نطاق أعمالها لتشمل الدعوة والاتصالات وحشد الموارد، وسيركز هذا المجال الأخير على المسؤوليات المالية للحكومات لزيادة حصتها من التمويل لحمالات التحصين. واستشرافاً للمستقبل، من المقرر تنظيم حملات مبادرة الحصبة في ٢٧ بلداً في عام ٢٠١٢، وهدفها في ذلك تحصين أكثر من ١٨٦ مليون طفل.

الملاريا

١١ - وفقاً لما جاء في تقرير أصدرته في أيلول/سبتمبر ٢٠١١ شراكة دحر الملاريا، تراجعت الوفيات بسبب الملاريا على الصعيد العالمي بنحو ٣٨ في المائة في العقد الماضي، وأنقذت حياة أكثر من مليون شخص. وعن طريق حملة “لا شيء غير الناموسيات” وشراكات أخرى لمكافحة وباء الملاريا، بما فيها تلك المبرمة مع المبعوث الخاص للأمم العام للأمم المتحدة المعني بداء الملاريا ومنظمة الصحة العالمية وشراكة دحر الملاريا، ستواصل مؤسسة الأمم المتحدة المساهمة في تحقيق هدف المنظمة المتمثل في وضع حد للوفيات الناجمة عن الملاريا بحلول عام ٢٠١٥.

١٢ - وفي عام ٢٠١١، استمرت حملة “لا شيء غير الناموسيات” في تمويل شراء وتوزيع الناموسيات المعالجة بمبيدات الحشرات ذات الأثر الطويل الأجل لحماية أكثر السكان ضعفاً في أفريقيا. وخلال فصل الربيع، عملت مؤسسة الأمم المتحدة والصندوق مع مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين لتوفير ٣٥ ٠٠٠ ناموسية للاجئين في ليبيريا، وعملت في آب/أغسطس مع اليونيسيف لتوفير ٢٢٥ ٠٠٠ ناموسية كجزء من التغطية الشاملة في توزيع الناموسيات في الكاميرون. وفي تموز/يوليه، تعاونت المؤسسة مع مفوضية اللاجئين في نداء طارئ لتوفير ٦٠ ٠٠٠ ناموسية معالجة بمبيدات الحشرات ذات الأثر الطويل الأجل للاجئين في منطقة القرن الأفريقي. وعلى مدار السنة، سافر فريق حملة “لا شيء غير الناموسيات” إلى بعض مدن الولايات المتحدة لبث الوعي وجمع الأموال والدعوة إلى استمرار الدعم الحكومي للبرامج الأساسية.

١٣ - وفي عام ٢٠١٢، ستركز حملة "لا شيء غير الناموسيات" على ثلاثة أهداف رئيسية هي: جمع التبرعات والتوعية والدعوة. وسيتم دعم عمليات حملة عام ٢٠١٢ بمبلغ مليون دولار من مؤسسة بيل وميليندا غيتس وزيادة التمويل من شركة ExxonMobil.

مبادرة كل امرأة، كل الطفل

١٤ - في عام ٢٠١١، دعمت مؤسسة الأمم المتحدة الجهود المبذولة لمواصلة مبادرة كل امرأة، كل الطفل، التي أطلقت في عام ٢٠١٠ لتنفيذ الاستراتيجية العالمية لصحة المرأة والطفل، التي يقودها الأمين العام، وذلك بهدف إنقاذ حياة ١٦ مليون من النساء والأطفال. وما فتئت المؤسسة تعمل مع مكتب الأمين العام وشركاء آخرين في مجالات الدعوة والاتصالات والتواصل مع القطاع الخاص لدعم هذا الجهد، وهو ما حفز على ٢٠٠ التزام نقدي وغير النقدي.

١٥ - وفي عام ٢٠١٢، ستواصل مؤسسة الأمم المتحدة العمل مع مكتب الأمين العام وجميع الشركاء، بما في ذلك الشراكة من أجل صحة الأم والوليد والطفل في منظمة الصحة العالمية، لتحديد الحملات المناسبة في مجالات الدعوة وإقامة الشراكات والاتصالات للدفع بمبادرة كل امرأة، كل الطفل، قدماً إلى الأمام.

باء - المرأة والسكان

١٦ - للأمم المتحدة ولاية واسعة فيما يتعلق بمعالجة مسائل المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة. وفي صلب هذه الولاية شبكة من الاتفاقات والمبادئ الدولية، بما في ذلك منهاج عمل بيجين الذي اعتمد في المؤتمر العالمي الرابع المعني بالمرأة، وبرنامج عمل المؤتمر الدولي للسكان والتنمية، والأهداف الإنمائية للألفية، التي تُلزم المجتمع العالمي بأسره بتلبية حقوق واحتياجات النساء والفتيات.

١٧ - وتعمل مؤسسة الأمم المتحدة، عن طريق برنامج المرأة والسكان التابع لها، مع الأمم المتحدة وشركاء آخرين من أجل تعزيز المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة والفتاة، مع التركيز بشكل خاص على الصحة والحقوق الإنجابية والجنسية.

الاستراتيجية المعنية بالمراهقات

١٨ - استثمرت مؤسسة الأمم المتحدة، منذ إنشائها، أكثر من ٤٦ مليون دولار من خلال صندوق الأمم المتحدة الاستثماري للشراكات الدولية، في برامج تتناول حقوق المراهقات واحتياجاتهن، حيث عملت المؤسسة مع العديد من كيانات الأمم المتحدة، ومنها صندوق

الأمم المتحدة للسكان، واليونيسيف، ومفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين، ومنظمة الصحة العالمية، وهيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة (هيئة الأمم المتحدة للمرأة). وقد ساعد هذا الاستثمار على تحقيق نتائج برامجية وسياساتية مهمة، وتعزيز قدرة الأمم المتحدة والتزامها، وزيادة مستوى الدعم والاستثمار.

١٩ - وفي عام ٢٠١١، شملت أولويات مؤسسة الأمم المتحدة ما يلي: (أ) الاستثمار في وضع نماذج البرامج وتقييمها واستدامتها؛ (ب) الدعوة لإدخال تغييرات على السياسات العامة؛ (ج) تسخير الشركاء لإقامة دوائر من المؤيدين وتعبئة الموارد للمراهقات.

فرقة عمل الأمم المتحدة المشتركة بين الوكالات والمعنية بالمراهقات

٢٠ - تعمل فرقة عمل الأمم المتحدة المشتركة بين الوكالات والمعنية بالمراهقات، التي يشترك في رئاستها صندوق الأمم المتحدة للسكان واليونيسيف وتشمل منظمة العمل الدولية، ومنظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة (اليونسكو)، وهيئة الأمم المتحدة للمرأة، ومنظمة الصحة العالمية، ومفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين، على دعم الأمم المتحدة وشركائها في تعزيز السياسات والبرامج المعنية بالمراهقات.

٢١ - وفي عام ٢٠١١، وضعت فرقة العمل مواد تقنية لتوجيه البرامج تتعلق بكيفية الوصول إلى المراهقات الأشد تهميشاً. وقدمت الدعم التقني للبلدان التي شرعت في تنفيذ البرامج وحملات الدعوة، واستضافت مناسبات تعزز إدراج الفتيات في جدول الأعمال العالمي. وزادت أيضاً التنسيق بين الوكالات الموقّعة. وأتاح الدعم المقدم لفرقة العمل من مؤسسة الأمم المتحدة، بتمويل مشترك من مؤسسة باكارد، إدماج محور التركيز على المراهقات في عمل الأمم المتحدة. وقدمت المؤسسة أيضاً دعماً تمويلياً للمنسق العالمي لفرقة العمل.

٢٢ - وفي عام ٢٠١٢، تسعى مؤسسة الأمم المتحدة، بتمويل من مؤسسة باكارد، لمواصلة تقديم الدعم للمنسق العالمي لفرقة العمل فيما يتعلق بوضع استراتيجية للتحويل نحو الاستدامة على المدى البعيد وتنفيذها.

حملة نهضة الفتاة

٢٣ - في عام ٢٠١٠، أطلقت مؤسسة الأمم المتحدة حملة نهضة الفتاة، وهي حملة تعطي للمراهقات في الولايات المتحدة فرصة الحصول على معلومات عن المراهقات في جميع أنحاء العالم، وتمكنهن من الأدوات والمعلومات والموارد التي يحتاجنها لوضع أفكارهن الخاصة حيز التطبيق. وخلال السنوات الماضية، منحت حملة نهضة الفتاة فرصاً على شبكة الإنترنت

وخارجها لانخراط المراهقات وشركاء البرنامج في العمل وتعميق فهمهم لبرامج الأمم المتحدة التي تركز على المراهقات. وقد أقامت شبكة من ٢٠٠ ٠٠٠ عضو في الولايات المتحدة.

٢٤ - وفي عام ٢٠١١، نفذت حملة نهضة الفتاة استراتيجيات لتحقيق التزام القواعد الشعبية من خلال التعريف بمبادرات على شبكة الإنترنت تتيح فرصا للعمل في مجالات موضوعية محددة، من قبيل التوعية بزواج الأطفال وتعليم الفتيات.

٢٥ - ويدعم التمويل المحشود في إطار حملة نهضة الفتاة برامج الأمم المتحدة في إثيوبيا، وغواتيمالا، وليبيريا، وملاوي لكفالة منح المراهقات فرصا متساوية في الحصول على التعليم والصحة والفرص الاقتصادية وتمكينهن من عيش حياة خالية من مظاهر العنف. فعلى سبيل المثال، تعمل الأمم المتحدة مع الحكومات والشركاء من المجتمع المدني لإطلاق برنامج جديد في ليبيريا يستهدف الفتيات المتراوحة أعمارهن بين ١٠ سنوات و ١٤ سنة والتي لم تصل إليهن برامج الأمم المتحدة أو الحكومة من قبل. ويعزز هذا البرنامج حقوق الفتيات في مجالات التعليم والصحة ومنع العنف والفرص الاقتصادية. وفي عام ٢٠١٢، تهدف مؤسسة الأمم المتحدة إلى توسيع نطاق استثماراتها في المشاريع التمكينية للمراهقات في هذه البلدان.

الاتلاف من أجل المراهقات

٢٦ - ترمي هذه الشراكة بين القطاعين العام والخاص، التي أقيمت في عام ٢٠٠٥، إلى جعل مسائل المراهقات تنصدر قائمة أولويات جدول الأعمال العالمي. وقد أعيد إحياء الاتلاف من أجل المراهقات في عام ٢٠١١ بعد إجراء تقييم تشخيصي لأعضائه وللأوساط المعنية بالمراهقات. ونتيجة لذلك، يضم هذا الاتلاف حاليا ما يفوق ٣٠ منظمة دولية، وكذلك كيانات الأمم المتحدة المشاركة في فرقة عمل الأمم المتحدة المشتركة بين الوكالات المعنية بالمراهقات. وقد اتخذ الاتلاف سُنَّة عقد اجتماعات شخصية فصلية، وأنشأ أفرقة عاملة، ونظم مشاورات مواضيعية تتيح للمنظمات التعاون وتبادل المعلومات والأدوات والموارد وبناء القدرات التقنية. وفي عام ٢٠١١، أصدرت مؤسسة الأمم المتحدة تقريرا جديدا في سلسلة التقارير المعنونة الفتيات في الحسبان، وهي أول بحث شامل يركز على المراهقات في البلدان النامية، وذلك بعنوان الفتيات يكبرن: قوة حيوية في الاقتصادات الريفية، الذي كتبه كاثرين برتيني ومجلس شيكاغو للشؤون العالمية.

تقديم الدعم لصندوق الأمم المتحدة للسكان

٢٧ - في عام ٢٠١١، استفادت مؤسسة الأمم المتحدة من تاريخها الطويل في مجال الشراكة مع صندوق الأمم المتحدة للسكان من خلال دعم عملية الانتقال التي يعتمدها

المدير التنفيذي الجديد للصندوق، باباتونده أوسوتيمييهين، وتعزيز التعريف به لدى المتلقين الأساسيين. وعلى وجه الخصوص، قدمت المؤسسة في آذار/مارس مليون دولار لمشروع لدعم أنشطة الدعوة وجمع الأموال التي تقوم بها مكاتب اتصال صندوق الأمم المتحدة للسكان في بروكسل وكوبنهاغن وطوكيو والمقر في نيويورك. كما ساعدت مؤسسة الأمم المتحدة على ضمان التمويل من مؤسسة فورد لمساعدة جهود السيد أوسوتيمييهين الرامية إلى إعادة إحياء استراتيجية الاتصال الخاصة بصندوق الأمم المتحدة للسكان وشاركت في عملية التخطيط الاستراتيجي المستمرة فيه.

تقديم الدعم لهيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة

٢٨ - عملت مؤسسة الأمم المتحدة مع هيئة الأمم المتحدة للمرأة أساساً خلال سنتها الأولى ككيان تابع للأمم المتحدة، و قدمت مساهمة في الخطة الاستراتيجية لمائة يوم التي نفذتها مديرتها التنفيذية، ميتشيل باتشليت. و قدمت المؤسسة دعماً في مجال الاتصالات الخارجية ووسائل الإعلام ودعماً للفريق التنفيذي إبان البدء الرسمي لعمل الهيئة وخلال مرحلتها الانتقالية. كما في ذلك زيارة السيدة باتشليت لليبريا احتفالاً بالذكرى المائة لليوم الدولي للمرأة.

جيم - الطاقة وتغير المناخ

٢٩ - تتوقف التنمية المستدامة، كما أشار إلى ذلك الأمين العام بان كي - مون، على الطاقة المستدامة. وإذا أننا الطاقة المستدامة للجميع، فستمكن من تعزيز النمو الاقتصادي، وتوسيع نطاق الإنصاف والفرص، وحماية البيئة لتحقيق الرفاه على المدى البعيد. ولذلك، أطلق الأمين العام مبادرته المسماة "الطاقة المستدامة للجميع". وتجمع هذه الشراكة بين جهات معنية متعددة لجميع الجهات المعنية الأساسية، أي الحكومات والقطاع الخاص والمجتمع المدني، لتعبئة الجهود حول ثلاثة أهداف طموحة ولكن قابلة للتحقيق بحلول عام ٢٠٣٠، وهي: (أ) حصول الجميع على خدمات الطاقة الحديثة؛ (ب) ومضاعفة المعدل العالمي لتحسين كفاءة الطاقة؛ (ج) ومضاعفة حصة الطاقة المتجددة من مزيج الطاقة العالمي.

الطاقة المستدامة للجميع

٣٠ - في أيلول/سبتمبر ٢٠١١، أنشأ الأمين العام فريقاً جديداً رفيع المستوى معنياً بتوفير الطاقة المستدامة للجميع لوضع برنامج عمل ملموس لمؤتمر الأمم المتحدة للتنمية المستدامة (مؤتمر ريو + ٢٠). وقد أصدر الفريق برنامج عمله وحصل على التزامات مهمة من الحكومات والقطاع الخاص والمجتمع المدني لتحقيق أهداف الأمين العام الثلاثة. ولحد الآن،

انضم أكثر من ٥٠ من البلدان النامية للمبادرة وبدأ أنشطته. وأعلنت أيضا قطاعات تجارية، ومستثمرون، وحكومات، ومصارف إنمائية متعددة الأطراف، ومنظمات دولية ومنظمات من المجتمع المدني عن التزامات مالية مهمة لتعزيز الأهداف الثلاثة لمبادرة الطاقة المستدامة للجميع.

٣١ - وتضطلع مؤسسة الأمم المتحدة بدور مهم في دعم المبادرة عن طريق: (أ) العمل مع المكتب التنفيذي للأمين العام وتوجيه منه في مجال هيكلية المبادرة وبنائها وتنفيذها؛ (ب) والتصرف كهيئة استثمارية للمبادرة، مسؤولة عن جمع الأموال وتوزيعها ورصدها وتقديم تقارير بشأنها؛ (ج) والقيام بمجهود طموح للاتصالات والدعوة من أجل التوعية بالمبادرة، والعمل الوثيق في آن واحد مع شركة Weber Shandwick للعلاقات العامة؛ (د) وقيادة جهود الاتصال مع المجتمع المدني وتنسيقها، مع التركيز على نشر المعلومات عن المبادرة والحصول على الالتزامات دعماً للأهداف الثلاثة المقرر تحقيقها بحلول عام ٢٠٣٠.

٣٢ - وفي عام ٢٠١١، تعاونت مؤسسة الأمم المتحدة مع البعثة الدائمة للدانمرك لدى الأمم المتحدة في نيويورك من أجل تشكيل مجموعة أصدقاء الطاقة المستدامة للجميع، وهي مجموعة غير رسمية تضم أكثر من ٢٠ ممثلاً دائماً لدى الأمم المتحدة. وساعدت المؤسسة في التخطيط وتقديم الدعم اللوجستي لعدة اجتماعات عقدتها المجموعة، جمعت مسؤولين من الأمم المتحدة وغيرهم من المشاركين رفيعي المستوى لتوعية الأعضاء بشأن المسألة المعنية، وتشجيع الالتزام والتحضير للتفاوض بشأن الوثيقة الختامية لمؤتمر ريو ٢٠٠٠.

ثانياً - صندوق الأمم المتحدة للديمقراطية

٣٣ - أنشأ الأمين العام صندوق الأمم المتحدة للديمقراطية خلال مؤتمر القمة العالمي لعام ٢٠٠٥ كصندوق استثماري لياشر أعماله في نيسان/أبريل ٢٠٠٦، ويقدم مكتب الأمم المتحدة للشراكات الدعم وصندوق الأمم المتحدة للشراكات الدولية الإداري له ويتقاسمان معه الموارد. ومنذ ذلك الحين، تم تحديد هذه الهيئة التي تُقدّم المنح تحديداً واضحاً كصندوق لمنظمات المجتمع المدني. وهو الكيان الوحيد التابع للأمم المتحدة الذي يتضمن "الديمقراطية" في اسمه والهيئة الوحيدة التابعة للأمم المتحدة التي يتمثل الغرض الرئيسي منها في دعم الديمقراطية عن طريق تمكين المجتمع المدني وأحد أصغر الكيانات عمراً في منظومة الأمم المتحدة.

٣٤ - وتخصص الأغلبية العظمى من أموال مشاريع صندوق الديمقراطية من أجل المنظمات غير الحكومية المحلية في البلدان التي تمر بمرحلة انتقالية ومرحلة توطيد إرساء الديمقراطية على

السواء. ويدعم الصندوق جانب "الطلب" بدلا من جانب "العرض" من إرساء الديمقراطية، ويؤدي بذلك دوراً جديداً ومتميزاً وفريداً في استكمال وتعزيز الأعمال الأخرى التي تضطلع بها الأمم المتحدة - مثل الأعمال مع الحكومات التي يضطلع بها برنامج الأمم المتحدة الإنمائي - لتعزيز الحكم الديمقراطي في جميع أنحاء العالم.

٣٥ - وفي السنوات القليلة التي مرّت منذ إنشاء الصندوق، شهد زيادة كبيرة في حافظة مشاريعه وقاعدة مانحيه وأثره ومكائنه. وتهدف مشاريعه إلى تقوية صوت المجتمع المدني وتعزيز حقوق الإنسان وتشجيع اشتراك جميع الفئات في العمليات الديمقراطية. وهو يدعم أيضاً عدداً من المشاريع العالمية والإقليمية الكبرى التي تركز على المسائل المعيارية ومسائل السياسة العامة. وقدم الصندوق في جولات تمويله الخمس الأولى دعماً لمشاريع يبلغ عددها ٤٠٠ مشروع في ما مجموعه ١٥٠ بلداً، ووصل مجموع تكاليفها إلى أكثر من ١١٠ ملايين دولار. وتراوحت ما بين دعم جهود المجتمع المدني من أجل تشجيع المساءلة من قبل الحكومات والشفافية لبناء القدرات على تعزيز الحكم الرشيد وسيادة القانون.

ألف - الجولة الخامسة من المشاريع

٣٦ - في عام ٢٠١١، بدأ الصندوق تمويل جولته الخامسة من المشاريع. وفتح باب طرح الاقتراحات لتلك الجولة في تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٠، من خلال نظام لتقديم الطلبات على الإنترنت يسهل على منظمات المجتمع المدني الوصول إليه. وتم تلقي ما مجموعه ٣٧٥٤ طلباً من منظمات في ١٤٩ بلداً، مما يعكس استمرار الطلب العالمي الشديد على خدمات الصندوق. وقدمت منظمات المجتمع المدني المحلية الأغلبية العظمى من المقترحات.

٣٧ - واستندت المرحلة الأولى لاختيار المشاريع إلى تقييم خبراء مستقلين للمشاريع مع إعطاء درجات لها حسب معايير محددة. ثم أُخضعت المقترحات الحاصلة على درجات عالية لعملية دقيقة لمراقبة النوعية وتوخيت فيها العناية الواجبة، وقامت بها جهات من بينها منسقو الأمم المتحدة المقيمون، وعند الاقتضاء، الممثلون الخاصون للأمين العام، وكذلك جميع كيانات الفريق الاستشاري المعني بالبرامج التابع للصندوق. وعلى أساس هذا الاستعراض، أوصى المجلس الاستشاري للصندوق بقائمة تصفية للمشاريع، وبعد ذلك قام الصندوق بإشعار البعثات الدائمة للدول الأعضاء التي ستنفذ المشاريع المدرجة في القائمة فيها بذلك. ثم قدمت قائمة التصفية إلى الأمين العام كي يوافق عليها. وطُلب إلى مقدمي الطلبات التي أدرجت في قائمة التصفية تقديم مسودات وثائق المشاريع بحلول منتصف السنة، وجرى بعد ذلك التفاوض بشأنها مع الصندوق. وصُرفت بحلول أيلول/سبتمبر أول دفعات لتمويل المشاريع. وينظر هذا الجدول الزمني المعايير الدولية بصورة مواتية.

٣٨ - وفي الجولة الخامسة، تم تمويل ٦٥ مشروعاً بلغ مجموع تكلفتها ١٤ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار. وفيما يلي تفاصيل المشاريع كما تُحدد حسب أنشطتها الرئيسية:

- (أ) التنمية المجتمعية (٣٣ في المائة)؛
- (ب) تمكين المرأة (٢٦ في المائة)؛
- (ج) الشباب (١٥ في المائة)؛
- (د) وسائط الإعلام (٩ في المائة)؛
- (هـ) تعزيز فعالية أجهزة الحكم (٨ في المائة)؛
- (و) سيادة القانون وحقوق الإنسان (٦ في المائة)؛
- (ز) أدوات إحلال الديمقراطية (٣ في المائة).

٣٩ - وطوال عام ٢٠١١، جمع الصندوق التقارير اللازمة بشأن المشاريع الممولة في إطار الجولات الثانية إلى الرابعة، وقام بإقفال المشاريع المنجزة من الجولتين الأولى والثانية وقدم تقارير عن إنجازاتها إلى المجلس الاستشاري.

باء - قاعدة المانحين

٤٠ - قام الصندوق بعدد من المبادرات لتعزيز قاعدته من المانحين، التي استمرت في الاتساع رغم استمرار أثر الأزمة المالية العالمية. وأجرت الجهات المانحة الرئيسية الحالية سلسلة من أنشطة الاتصال لتشجيع جهات مانحة أخرى. وقدمت الأرجنتين مساهمات للصندوق لأول مرة ليرتفع بذلك عدد أعضاء فريق المانحين إلى ٤٠ دولة عضواً. وزاد مجموع المبلغ التراكمي للتبرعات الواردة من عام ٢٠٠٥ حتى عام ٢٠١١ عن ١٢٥ مليون دولار.

جيم - التقييم

٤١ - يلتزم صندوق الأمم المتحدة للديمقراطية ومجلسه الاستشاري بالاستعانة بمُقيِّمين خارجيين لإجراء تقييم مستقل لمشاريعه من أجل تحسين اختيار تلك المشاريع وإدارتها وكأساس لزيادة تعزيز عملية التعلم. وأكملت شركة Transtec، التي تعاقدها معها الصندوق في عام ٢٠١٠، ٢٥ من أول عمليات التقييم بعد إنجاز المشاريع من الجولتين الثانية والثالثة. وأسفرت الأغلبية العظمى من عمليات تقييم عن نتائج إيجابية، وأتاحت الاستفادة من دروس قيمة لإدارة المعارف في الصندوق. ويوجد مقر شركة Transtec في بروكسل ولها مكتب إقليمي في بيروت، وقد اكتسبت خبرة واسعة في مجال عمليات التقييم ومراجعة الحسابات

وإجراء الدراسات في طائفة من المجالات، ومنها بناء المؤسسات، والديمقراطية والحوكمة، والتنمية المجتمعية والتأهيل في فترة ما بعد انتهاء النزاع. ونشر الصندوق جميع عمليات التقييم بعد إنجاز المشاريع على موقعه الشبكي، بعد قرار صدر عن المجلس الاستشاري في اجتماعه الذي عقد في تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١١، لتمكين الجمهور من الإطلاع عليها. وبذلك، عزز الصندوق موقعه كأحد كيانات أسرة الأمم المتحدة الأكثر اتساما بالشفافية.

دال - الإدارة

٤٢ - واصلت آليتنا إدارة الصندوق، وهما المجلس الاستشاري والفريق الاستشاري المعني بالبرامج، القيام بدور نشط وتوجيهي خلال عام ٢٠١١. واستمرت ولاية أعضاء المجلس الاستشاري الذين عينهم الأمين العام لمدة سنتين حتى كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١. وكانت عضوية هذا المجلس تشمل المساهمين في الصندوق السبعة الرئيسيين وهم إسبانيا، وأستراليا، وألمانيا، وقطر، والهند، والولايات المتحدة الأمريكية، واليابان؛ وستة بلدان تعكس التنوع الجغرافي والالتزام بمبادئ الديمقراطية هي بولندا، وجمهورية كوريا، والعراق، وغانا، وكوستاريكا، وموريشيوس؛ وثلاثة أعضاء يعملون بصفتهم الفردية، وهم مايكل دويل من جامعة كولومبيا، وكان رئيسا للمجلس، وكواميه أنتوني أبيا من جامعة برينستون، وسيليا بن حبيب من جامعة ييل. وتعمل في المجلس أيضا منظمتان من منظمات المجتمع المدني هما المعهد الدولي للسلام ورابطة حقوق الإنسان (Conectas) من البرازيل.

٤٣ - وبالإضافة إلى قيام المجلس الاستشاري بتقديم توصيات بمقترحات التمويل كي يوافق الأمين العام عليها، يقدم المجلس له توجيهات السياسة العامة بشأن تطوير أطر البرامج والمبادئ التوجيهية للتمويل. ويقدم الفريق الاستشاري المعني بالبرامج مدخلات وخدمات مراقبة الجودة في عملية اختيار المشاريع ومرحلة التنفيذ بالاستفادة من الخبرة الخاصة بكل واحد من كياناته وهي: إدارة الشؤون السياسية، وإدارة عمليات حفظ السلام، ومفوضية الأمم المتحدة لحقوق الإنسان، ومكتب دعم بناء السلام، وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي، ومكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة، وهيئة الأمم المتحدة للمرأة.

هاء - الجولة السادسة من المشاريع

٤٤ - بدأ صندوق الأمم المتحدة للديمقراطية مباشرة جولته السادسة لمقترحات المشاريع في تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٠. وعندما أقفل باب تقديم الطلبات في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١، كان الصندوق قد تلقى ٢٨٦٨ مقترح مشروع من منظمات في ١٤١ بلدا، وهذا ثاني أعلى رقم في تاريخ الصندوق. وجاءت الأغلبية العظمى من الطلبات من منظمات محلية

أو إقليمية للمجتمع المدني في أفريقيا وآسيا والأمريكيتين والمنطقة العربية وأوروبا الشرقية. وكما كان الشأن في عام ٢٠١٠، فقد ركز جزء مهم من مقترحات المشاريع على الشباب (مجموع ٣٦١ مقترحا)، وهو ما يُبرز دور الصندوق في دعم جهود التغيير وإحداث أثر مستدام من أجل المستقبل. وركز جزء كبير من مقترحات المشاريع (مجموع ٣٣٦ مقترحا) على سيادة القانون وحقوق الإنسان.

٤٥ - ووفقا للجدول الزمني السنوي للصندوق، كان من المتعين أن يُجرى تقييم طلبات المشاريع الممولة في إطار الجولة السادسة بحلول آذار/مارس ٢٠١٢، وأن يوصي المجلس الاستشاري للصندوق بقائمة تصفية للمشاريع في نيسان/أبريل، وأن يُشعر بعد ذلك الصندوق البعثات الدائمة للدول الأعضاء التي ستُنفذ المشاريع المدرجة في القائمة فيها بالأمر ثم أن تُقدم قائمة التصفية إلى الأمين العام كي يوافق عليها. وكان من المتعين أن يُطلب إلى مقدمي الطلبات التي أدرجت في قائمة التصفية تقديم مسودات وثائق المشاريع بحلول منتصف السنة، ليُتفاوض بشأنها مع الصندوق، وأن تصرف بحلول أيلول/سبتمبر أولى الدفعات لتمويل المشاريع. وينظر هذا الجدول الزمني أيضا المعايير الدولية بصورة مواتية.

٤٦ - وبمناسبة اليوم الدولي للديمقراطية، استضاف الصندوق عرض أفلام وثائقية لأعضاء المجلس وموظفي الأمم المتحدة وأفراد من الجمهور، تظهر مشاريع الصندوق. وأكمل تلفزيون الأمم المتحدة أربعة أفلام عن الصندوق في عام ٢٠١١، تخص مشاريع في أذربيجان واندونيسيا وغابون وغواتيمالا.

واو - الممارسة الفعلية للديمقراطية

الممارسة الفعلية للديمقراطية - أولا: شركاء في تحقيق نزاهة الإدارة العامة في مصر

٤٧ - في مصر، تعمل مبادرة يمولها الصندوق على دعم نزاهة الأجهزة الإدارية لوزارات الداخلية، والإسكان، والصحة، والتضامن الاجتماعي، والتعليم، والعدل؛ ويتلقى الموظفون تدريباً بشأن اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد؛ وتُعقد حلقات العمل واجتماعات المائدة المستديرة مع الصحفيين والمحامين؛ ويُقدم تقرير سنوي عن مبادئ الشفافية في مصر وحالتها. وتشمل الجوانب الأخرى من المبادرة خطأ هاتفيا مباشراً لتقديم الشكاوى ضد الفساد، وتقديم المشورة القانونية للنساء، وسكان مدن الصفيح، وأطفال الشوارع، والأشخاص ذوي الاحتياجات الخاصة. والمبادرة ينفذها البرنامج العربي للناشطين في مجال حقوق الإنسان.

الممارسة الفعلية للديمقراطية - ثانيا: التعاون بين القضاة ومنظمات المجتمع المدني من أجل مستقبل ديمقراطي في غينيا

٤٨ - في غينيا، يمول الصندوق مشروعا لتحقيق نزاهة النظام القضائي الغيني وبناء قدراته. وسيعزز المشروع، من خلال التدريب وحلقات العمل المصممة وفق احتياجات المستفيدين، قدرات القضاة ومنظمات المجتمع المدني لتحسين فهم الكيفية الملائمة لاشتغال الجهاز القضائي، وتحديد الإصلاحات الرئيسية اللازمة والدعوة الفعالة للتغيير. ويسعى المشروع إلى تمكين المجتمع المدني من تحسين مساهمته في إصلاح المؤسسات الدستورية ودعم إنشاء جهاز قضائي مستقل قادر على إقامة العدل وفق المعايير الدولية. ويتولى مشروع BEFORE تنفيذ المبادرة.

الممارسة الفعلية للديمقراطية - ثالثا: مشاركة النساء الريفيات على صعيد القرية في الصين

٤٩ - في الصين، تعمل المبادرة التي يمولها الصندوق على تعزيز دور النساء الريفيات المهمشات في مجال الحوكمة على صعيد القرية وزيادة مستوى وعيهن بالمشاركة الديمقراطية. وتعبئ المبادرة النساء الريفيات للمشاركة في الانتخابات المحلية والحوكمة ورصد الشؤون العامة على صعيد القرية، وترمي إلى تحسين قيادة الكوادر النسائية في القرى ومهارات اتخاذ القرار في الإدارة العامة. ويتولى فرع الصين لشبكة الرصد النسائية تنفيذ المبادرة.

الممارسة الفعلية للديمقراطية - رابعا: إنشاء برلمان للنساء في أذربيجان

٥٠ - في أذربيجان، يمول الصندوق مشروعا لإنشاء أول برلمان للنساء كأداة لإعطاء معنى حقيقي لحقوق المرأة وتحسين الحوكمة في البلاد عموما. ويستفيد المشروع من خبرة النساء الناشطات من مختلف القطاعات لتعزيز قدر أكبر من الشفافية والمساءلة، مع تدريبهن على مسائل السياسة العامة وآليات الإبلاغ الواردة في اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة. وتتولى الرابطة الأذربيجانية للتنمية العقلانية تنفيذ المشروع.

الممارسة الفعلية للديمقراطية - خامسا: دعم مشاركة السكان الأصليين الشماليين في الاتحاد الروسي

٥١ - في الاتحاد الروسي، تعمل مبادرة يمولها الصندوق على تطوير ودعم المشاركة الديمقراطية للسكان الأصليين الشماليين. وتتمتع المناطق الشمالية من الاتحاد الروسي بموارد طبيعية هائلة، مما يجعلها ذات أهمية وطنية وعالمية. وهي أيضا موطن لعدد كبير من السكان الأصليين الذين يسعون للحفاظ على سبل عيشهم وطريقة حياتهم التقليدية. وترمي المبادرة،

التي ينفذها مركز دعم السكان الأصليين في الشمال، إلى إقامة علاقة قانونية أكثر فعالية بين السكان الأصليين وقطاع الأعمال التجارية والحكومة، من خلال صياغة مشاريع القوانين ومدونة لقواعد السلوك ودليل، وإلى تنقيف السكان الأصليين بشأن حقوقهم المدنية وتوجيههم خلال عملية اتخاذ القرار الديمقراطي.

الممارسة الفعلية للديمقراطية - سادسا: تدريب المهنيين القانونيين في أمريكا اللاتينية على التقاضي أمام محكمة البلدان الأمريكية لحقوق الإنسان

٥٢ - في أمريكا اللاتينية، يمول الصندوق مشروعاً لتدريب المهنيين القانونيين على التقاضي أمام محكمة البلدان الأمريكية لحقوق الإنسان. ويقدم المشروع، الذي ينفذه مركز حقوق الإنسان التابع لكلية الحقوق في جامعة شيلى، حلقات دراسية تدريبية، وأدلة للإجراءات القانونية، ودعم استشاريا مستمرا. وقد نشر المشروع دليل قواعد الإجراءات الجديدة لمنظومة البلدان الأمريكية، وأجرى دراسة تقييمية لأكثر من ٥٠٠ ملف من ملفات التمثيل القانوني لضحايا انتهاكات حقوق الإنسان. وشملت الدراسة تقييما لسبل الاحتكام إلى القضاء داخل المنظومة، ومستويات الشفافية، والحصول على المعلومات.

ثالثا - خدمات المشورة والدعوة لصالح الشراكات

٥٣ - عملت منظومة الأمم المتحدة طوال تاريخها مع القطاع الخاص والمجتمع المدني. وقد اعترفت الدول الأعضاء بأهمية مشاركة الجهات من غير الدول مشاركة نشطة في النهوض بخطة منظومة الأمم المتحدة للتنمية، وأعرب عن تأييدها القوي لهذه المشاركة، وذلك في ما يلي: إعلان الأمم المتحدة بشأن الألفية لعام ٢٠٠٠، ومؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة لعام ٢٠٠٢، والدورة الحادية عشرة للجنة التنمية المستدامة (٢٠٠٣)، ومؤتمر القمة العالمي لعام ٢٠٠٥، ومؤتمر القمة بشأن الأهداف الإنمائية للألفية لعام ٢٠١٠، وقرار الجمعية العامة لعام ٢٠١١ المعنون "نحو إقامة شراكات عالمية" (القرار ٦٦/٢٢٣)، والوثيقة الختامية لمؤتمر قمة ريو+٢٠ (القرار ٦٦/٢٨٨، المرفق).

٥٤ - ويعمل مكتب الأمم المتحدة للشراكات بالتعاون مع مؤسسة الأمم المتحدة لزيادة تعزيز الشراكة وتنفيذ الخدمات الاستشارية ومبادرات التوعية، وكذلك تدعيم الاستراتيجيات الابتكارية لإشراك جهات فاعلة من غير الدول مع منظومة الأمم المتحدة. ويستفيد المكتب من خبرته الفنية وقدرته لإشراك شركات ومؤسسات عالمية وجهات خيرية رائدة في قضايا الأمم المتحدة في حين يدعم منظومة الأمم المتحدة في جهود الدعوة والتوعية التي يضطلع بها من خلال بناء الشراكات.

٥٥ - واستجابة للاهتمام المتزايد من القطاع الخاص والمجتمع المدني، يقدم المكتب خدمات المشورة للشراكات في مجال تعزيز بناء قدرة الشبكات والتحالفات، وتقاسم الموارد والخبرات، وحملات الدعوة والتوعية، والتوعية بأهداف الأمم المتحدة، بما فيها الأهداف الإنمائية للألفية.

٥٦ - وفي عام ٢٠١١، فاتحت طائفة واسعة من المؤسسات والشركات والمنظمات غير الحكومية المكتب لكي يقدم لها المساعدة والتمست المشورة بشأن كيفية الانضمام إلى الأمم المتحدة في مساعيها لإيجاد حلول مستدامة لبعض من مشاكل العالم العويصة. وعرضت غالبية الجهات من غير الدول المساعدة في برامج تركز على الحد من الفقر، والمساواة بين الجنسين، وتمكين النساء والفتيات، والتعليم، والصحة في جنوب الكرة الأرضية.

نخبة من المشاريع والمبادرات الرئيسية

٥٧ - تنقسم القائمة التالية من المبادرات الرئيسية في مجال الشراكات إلى ثلاث فئات هي: الدول الأعضاء؛ ومنظومة الأمم المتحدة والمنظمات الدولية الأخرى؛ والقطاع الخاص والمجتمع المدني.

١ - الدول الأعضاء

النُصب التذكاري الدائم في الأمم المتحدة لضحايا الرق وتجارة الرقيق عبر المحيط الأطلسي

٥٨ - واصل مكتب الأمم المتحدة للشراكات مساعدة لجنة النُصب التذكاري الدائم في تنفيذ استراتيجية إعلامية شاملة للتوعية وتعبئة الموارد، تهدف إلى إقامة نُصب تذكاري دائم في مجمع مقر الأمم المتحدة. وتضم لجنة النُصب التذكاري الدائم تسع دول أعضاء في الأمم المتحدة، والاتحاد الأفريقي، والجماعة الكاريبية، ومنظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة (اليونسكو)، وإدارة شؤون الإعلام في الأمم المتحدة، ومنظمات أخرى. ويتولى رئاستها الممثل الدائم لجامايا لدى الأمم المتحدة. ويدير المكتب شؤون الصندوق الاستئماني من حيث المقبوضات والمخصصات والمدفوعات من الأموال. وإلى غاية ١٦ كانون الثاني/يناير ٢٠١٢، بلغ مجموع المساهمات ٢٧١ ٠٥٢ دولاراً، ورد الجزء الأكبر منها من الدول الأعضاء.

٢ - منظومة الأمم المتحدة والمنظمات الدولية الأخرى

المناسبات الخاصة للمجلس الاقتصادي والاجتماعي

٥٩ - منذ عام ٢٠٠٢ وإدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية تتعاون مع مكتب الأمم المتحدة للشركات في تنظيم المناسبات الخاصة السنوية التي نظمها المجلس الاقتصادي والاجتماعي لتسليط الضوء على اليوم الدولي للأعمال الخيرية للشركات. فقد نُظمت مناسبة عام ٢٠١١ بعنوان "التشارك مع أوساط الأعمال الخيرية لتوفير التعليم للجميع" بالتعاون مع اليونيسيف واليونسكو ولجنة تشجيع الأعمال الخيرية للشركات. وروجت هذه المناسبة، التي ترأسها رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي، لازاروس كابامبوي (زامبيا)، لعدد من مبادرات الأمم المتحدة ذات الصلة بالتعليم ووسَّعت نطاق مشاركة أصحاب المصلحة المتعددين في الوصول إلى الأهداف والغايات الدولية المتعلقة بالتعليم.

٦٠ - وكانت المناسبة الخاصة لعام ٢٠١٢ تحمل عنوان "شق جبهة جديدة: إقامة شراكات من أجل وظائف أكثر وأفضل للشباب". وكانت مجموعة المضيفين تضم إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية، ومنظمة العمل الدولية، ومكتب الأمم المتحدة للشركات، والاتفاق العالمي. وترأس هذه المناسبة رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي، السفير ميلوش كوتيريتش.

٣ - القطاع الخاص والمجتمع المدني

منتدى عام ٢٠١١ المعنون "الاستثمار في المرأة ومباشرة الأعمال الحرة: حلول لمعالجة الهدف ٣ من الأهداف الإنمائية للألفية"

٦١ - منذ عام ٢٠٠٩، استضاف مكتب الأمم المتحدة للشركات ومركز القيادة المدنية للأعمال التجارية التابع للغرفة التجارية للولايات المتحدة منتديات سنوية في المقر ركزت على دور القطاع الخاص في تحقيق الأهداف الإنمائية للألفية. وبالتزامن مع اليوم الدولي للمرأة (٨ آذار/مارس)، كان المنتدى الرفيع المستوى المعنون "الاستثمار في المرأة ومباشرة الأعمال الحرة: حلول لمعالجة الهدف ٣ من الأهداف الإنمائية للألفية" بمثابة منبر تفاعلي لكبار المسؤولين في الأمم المتحدة وكبار رجال الأعمال لتبادل وإعلان الإجراءات التي اتخذت من أجل تعزيز تمكين المرأة، وفرصة أمام الشركات المهتمة للتواصل مع وكالات الأمم المتحدة والمنظمات غير الحكومية، واستكشاف أوجه التعاون الممكنة. وتميزت جلسة المنتدى الافتتاحية بحضور بان كي - مون، الأمين العام، وجينا ديفيس، الممثلة الفائزة بجائزة الأكاديمية والناشطة.

٦٢ - وتشارك مكتب الأمم المتحدة للشراكات ومركز القيادة المدنية للأعمال التجارية في استضافة منتدى مماثل في ٨ آذار/مارس ٢٠١٢ بعنوان "دور قطاع الأعمال التجارية في تمكين المرأة". وأدلت لاكشمي بوري، الأمينة العامة المساعدة لشؤون الدعم الحكومي الدولي والشراكات الاستراتيجية بهيئة الأمم المتحدة للمرأة، بالملاحظات الرئيسية وحثت الحكومات والشركات على العمل معاً لتحسين المساواة بين الجنسين، وهو أمر مفيداً اقتصادياً واجتماعياً على حد سواء.

رابعاً - الاستنتاجات

٦٣ - أدى التبرع الخيري التاريخي الذي قدمه السيد تيرنر من خلال مؤسسة الأمم المتحدة وصندوق الأمم المتحدة للشراكات الدولية إلى زيادة هائلة في الاهتمام من الجهات الفاعلة من غير الدول، بما في ذلك المؤسسات والشركات الخاصة، في السعي للمشاركة والتعاون مع الأمم المتحدة. وكما ورد ذكره في الفقرة ٢ أعلاه، أسفر هذا بالفعل عن ما يزيد على ٧٠٠ مليون دولار عن طريق التمويل المشترك من مصادر مثل مؤسسة بيل وميليندا غيتس، والصليب الأحمر الأمريكي، ومؤسسة الروتاري التابعة لمنظمة الروتاري الدولية، ومؤسسة Vodafone. وتواصل مؤسسة الأمم المتحدة بنشاط حشد التمويل من مصادر خارجية لدعم أعمال الأمم المتحدة وقضاياها.

٦٤ - لقد بلغ صندوق الأمم المتحدة للديمقراطية الآن عامه السادس وثبت أنه يشكل إحدى المبادرات الممتازة التي اتخذتها الجمعية العامة. وقد نجح في استكمال أعمال العديد من وكالات منظومة الأمم المتحدة التي تركز على جانب "العرض" للمؤسسات الديمقراطية بتشيده على جانب "الطلب" من خلال تقديم منح إلى منظمات المجتمع المدني المحلية. وبالنظر إلى ما يقرب من ٣٠٠٠ طلب وردت في عام ٢٠١١، يدعم الصندوق جهود إرساء الديمقراطية في جميع أنحاء العالم وأصبح على مر السنين مصدراً بالغ الأهمية للمجتمع المدني، ولا سيما في جنوب الكرة الأرضية.

٦٥ - وفي حين أن عمليات صندوق الأمم المتحدة للشراكات الدولية وصندوق الأمم المتحدة للديمقراطية ما زالت تشكل صلب أعمال مكتب الأمم المتحدة للشراكات، يواصل المكتب تقديم خدمات استشارية إلى مجموعة واسعة من الجهات الفاعلة من غير الدول التي تسعى للدخول في شراكة مع منظومة الأمم المتحدة. وفي ٢٥ كانون الثاني/يناير ٢٠١٢، أعلن الأمين العام بان كي - مون عن إنشاء آلية جديدة لزيادة قدرة الأمم المتحدة على تعبئة الموارد الهائلة للقطاع الخاص والمجتمع المدني وأهل الخير والأوساط الأكاديمية، تشمل طائفة أوسع من المجالات الموضوعية.

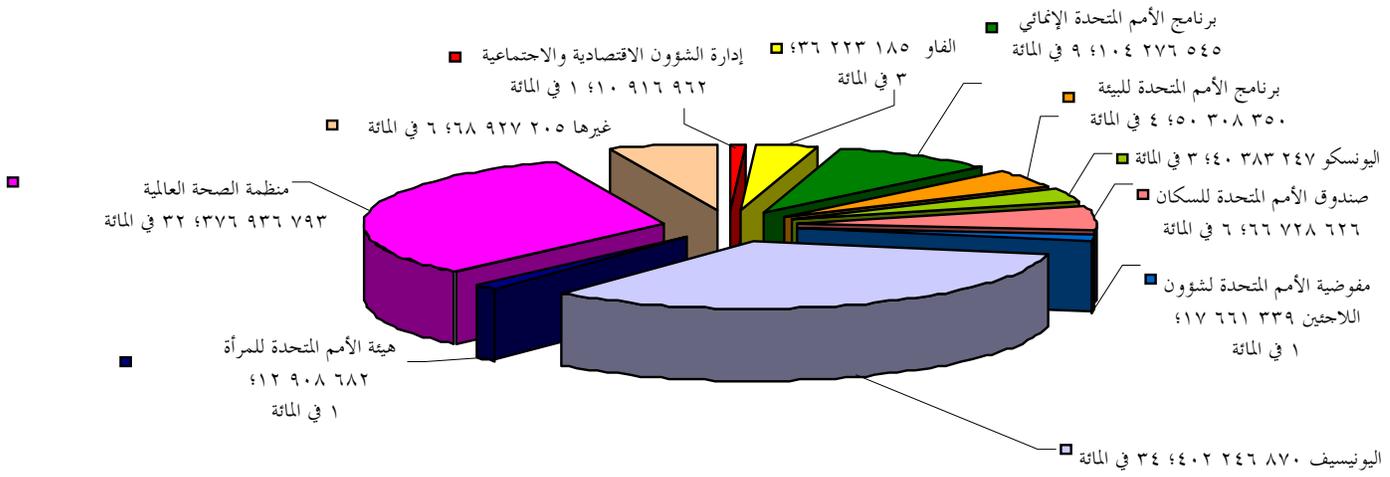
المرفق الأول

صندوق الأمم المتحدة للشراكات الدولية - توزيع الأموال والمشاريع

ألف - الأموال الواردة من مؤسسة الأمم المتحدة في الفترة ١٩٩٨-٢٠١١، موزعة حسب الشركاء المنفذين

مجموع المنح التي وافقت عليها مؤسسة الأمم المتحدة: ١ ١٨٧ ٥١٧ ٣٠٣ دولارات

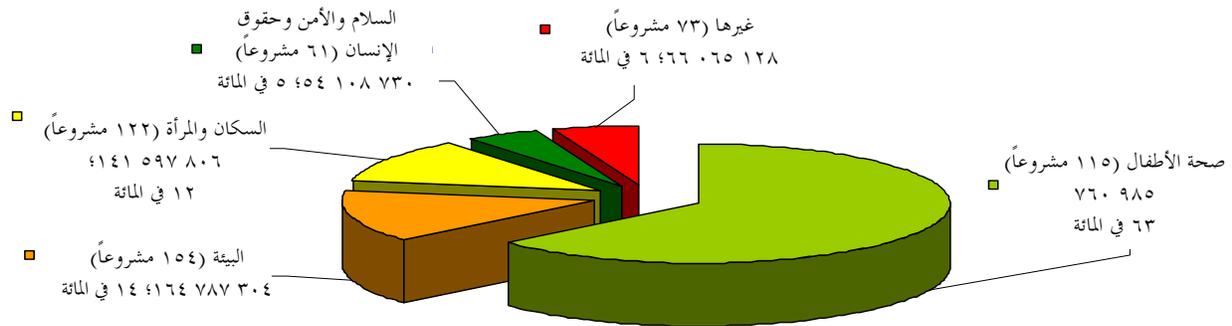
(بدولارات الولايات المتحدة)



باء - التوزيع المواضيعي للمشاريع التي مولتها مؤسسة الأمم المتحدة في الفترة
١٩٩٨-٢٠١١

مجموع المنح التي وافقت عليها مؤسسة الأمم المتحدة: ١ ١٨٧ ٥١٧ ٣٠٣ دولارات
(بدولارات الولايات المتحدة)

المجموع في كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١: ٥٢٤ مشروعاً - ١٢٤ بلداً - ٤٣ من
منظمات الأمم المتحدة



المرفق الثاني

مشاريع مولت عن طريق صندوق الأمم المتحدة للشراكات الدولية في عام ٢٠١١
وفي السنوات السابقة حسب المجال البرنامجي

(بدولارات الولايات المتحدة)

المجال البرنامجي	٢٠١٠-١٩٩٨		الموافقات في عام ٢٠١١		المجموع
	عدد المشاريع	القيمة	عدد المشاريع	القيمة	
صحة الأطفال	١٠٨	٥٨٥ ٧٧١ ٧١٤	٧	٧٥٠ ١٨٦ ٤٦	٣٣٥ ٩٥٨ ٧٦٠
البيئة	١٥٠	٥٥٣ ٩٤٣ ١٦٣	٤	٧٥٠ ٨٤٣	٣٠٣ ٧٨٧ ١٦٤
السكان والمرأة	١١٧	٦٩٥ ٣٠٠ ١٤٠	٤	١١١ ٢٩٧ ١	٨٠٦ ٥٩٧ ١٤١
السلام والأمن وحقوق الإنسان	٦١	٧٣٠ ١٠٨ ٥٤	-	-	٧٣٠ ١٠٨ ٥٤
غيرها	٧٠	٥٧١ ٧٧٨ ٦٥	٣	٥٥٧ ٢٨٦	١٢٨ ٠٦٥ ٦٦
المجموع	٥٠٦	١٨ ١٣٥ ٩٠٣ ١٣٨ ١	١٨	٨٣٨ ٠٨٥ ٧٩	٣٠٣ ٥١٧ ١٨٧ ١

المرفق الثالث

تكوين المجلس الاستشاري لصندوق الأمم المتحدة للشركات الدولية في عام ٢٠١١

أشا - روز ميچيرو، نائبة الأمين العام (الرئيسة)

لنكن س. تشين، طبيب، رئيس المجلس الطبي الصيني في نيويورك، مدير مبادرة المساواة العالمية (تقاعد يوم ٨ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١١)؛ حل محله دغلاس كونانت، الرئيس الأسبق والمدير العام لشركة Campbell Soup Company (عُين يوم ١٢ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١)

أنجيلا كين، وكيلا الأمين العام للشؤون الإدارية

لازاروس كامبابوي، رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي (الممثل الدائم لزامبيا لدى الأمم المتحدة)

ماري أوكس سميث، رئيسة مؤسسة الزمالات للنساء العراقيات

إنخيتستسيغ أوتشير (الممثل الدائم لمنغوليا لدى الأمم المتحدة)، رئيس اللجنة الثانية، الجمعية العامة؛ حل محله أبو الكلام عبد المؤمن (الممثل الدائم لبنغلاديش لدى الأمم المتحدة)، رئيس اللجنة الثانية، الجمعية العامة (عُين يوم ٢٢ حزيران/يونيه ٢٠١١)

رولاند ريتش، (عضو بحكم منصبه)، الموظف المسؤول عن مكتب الأمم المتحدة للشركات

فرانكلين أ. توماس، رئيس، فريق الدراسات بمؤسسة فورد

شاه زو كانغ، وكيل الأمين العام للشؤون الاقتصادية والاجتماعية

المرفق الرابع

التبرعات المالية لصندوق الأمم المتحدة للديمقراطية، حسب المانح،
في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١

(بدولارات الولايات المتحدة)

مجموع التبرعات ٢٠١١-٢٠٠٥	المانح
٥٠٠٠	الأرجنتين
٨٧٣٩٣٢٤	إسبانيا
١٠٠٠٠	أستراليا
٢٥٠٠٠٠	إستونيا
٧١٠٠٠	إسرائيل
٥٠٠٠	إكوادور
١٩٥٧٨٠	ألمانيا
٢٦٥٠١٨	أيرلندا
٥٠٠٠	إيطاليا
١٠٣٩٥	البرتغال
٤٧٩٣٧١٦	بلغاريا
٢٤٩٤٣	بنما
١١٣٠٦٣٤٨	بولندا
٧٥٠٠٠	بيرو
٢٥٠٠٠٠٠٠	تركيا
٥٠٠٠	الجمهورية التشيكية
٧٠٩٢٢٠	جمهورية كوريا
٥٧٥٠٠	جورجيا
٢٩٤٧٨٠٠	الدانمرك
١٠٠٠٠٠٠٠	رومانيا
٥٠٠٠	سري لانكا
٣٩٣٣٢	سلوفينيا
٥٠٠٠	السنغال
١٠٠٠٠	السويد
٥٠٠٠	شيلي
١٢٠٠٠	العراق

مجموع التبرعات ٢٠١١-٢٠٠٥	المانح
٢٥٠٠٠	فرنسا
٢٣٠٠٠٠	قبرص
١٥٠٠٠٠	قطر
١٠٠٠٠٠٠٠	كرواتيا
١٠٠٠٠٠٠	لاتفيا
٤٢٢٨٦٠	ليتوانيا
١٠٠٠٠٠	مدغشقر
١٢٧٩٢٤	المغرب
٤٩٤٥١٧٢	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية
٥٠٠٠	منغوليا
٧١٦٦٣٢٥	الهند
١٥٠٠٠٠	هنغاريا
٦٠٩٣٥٠	الولايات المتحدة الأمريكية
٣٨٣٤٠٠٠٠	اليابان
١٢٧٨٢٤٠٠٦	المجموع

المرفق الخامس

تكوين المجلس الاستشاري لصندوق الأمم المتحدة للديمقراطية في عام ٢٠١١

الدول الأعضاء

إسبانيا

أستراليا

ألمانيا

بولندا

جمهورية كوريا

العراق

غانا

قطر

كوستاريكا

موريشيوس

الهند

الولايات المتحدة الأمريكية

اليابان

المنظمات غير الحكومية

رابطة حقوق الإنسان (Conectas)، البرازيل

المعهد الدولي للسلام

الأفراد

مايكل دويل، جامعة كولومبيا

كوامه أنثوني أبياه، جامعة برينستون

سيلا بن حبيب، جامعة ييل